

RESSURSARK – LYTTEMATERIELL - FREMMEDSPRÅK

Tittel: Refugiados climáticos (2004) – Spansk II

Kort beskrivelse:

SPANSK: Tres mujeres conversan sobre un nuevo fenómeno, llamado “refugiados climáticos” (personas de países nórdicos que se desplazan a España por razones climáticas). Hablan del aprendizaje de la lengua y la cuestión de integración en España y en Noruega.

NORSK: Samtale om klimaflyktningene: hvor de kommer fra, hvorfor de drar til Spania etc. De snakker også om integrasjon og språklæring. Samtalen dreier også inn på sammenligning med Norge og kravene til språk- og samfunnskunnskap her.

Oppgaver for refleksjon/diskusjon/samtale

Preguntas en español:

1. ¿Qué significa “refugiados climáticos”, de dónde vienen estas personas y qué zonas de España prefieren?
2. ¿A los refugiados climáticos les gusta integrarse y aprender la lengua o no?
3. Según las señoras que discuten el tema, ¿qué diferencias hay entre Noruega y España en cuanto a la opción de aprender la lengua?
4. Dos veces repiten el nombre de Carl I. Hagen. ¿Por qué?
5. Según las mujeres, ¿por qué es tan difícil aprender el noruego?

Spørsmål på norsk:

1. Klimaflyktninger: Hva er dette? Hvem er det? Hvilke steder i Spania drar de til?
2. Bryr utlendingene seg om å lære språket og kulturen?
3. En av damene påpeker at det er valgfritt å lære spansk for klimaflyktningene. Hva mener hun om det og hva sier de om hvordan det er i Norge?
4. Carl I Hagen nevnes. I hvilken forbindelse?
5. Kravet om nesten tospråklighet er ikke lett i Norge. Hvorfor??